TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN TIỂU CẦN** **TỈNH TRÀ VINH**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 125/2023/QĐCNHGT-DS	*Tiểu Cần, ngày 08 tháng 03 năm 2023*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH TẠI TÒA ÁN

Căn cứ vào các Điều 32, 33, 34 và 35 Luật hòa giải, đối thoại tại Tòa án;

Căn cứ vào yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành của chị Ngô Thị L với chị Lâm Thị Sô Ph;

Sau khi nghiên cứu:

- Đơn khởi kiện "*Tranh chấp hợp đồng dân sự về vay tài sản*" đề ngày 01 tháng 02 năm 2023 của chị Ngô Thị L.

- Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải thành ngày 17 tháng 02 năm 2023 về việc thỏa thuận giải quyết toàn bộ tranh chấp của các bên tham gia hòa giải sau đây:

Người khởi kiện: Chị Ngô Thị L, sinh năm 1974; địa chỉ: Ấp Lưu T, xã Huyền H, huyện Càng L, tỉnh Trà Vinh;

Người đại diện theo ủy quyền của chị L: Anh Phan Văn H, sinh năm 1987; Địa chỉ: Ấp Phong Th, thị trấn Vũng L, huyện VL, tỉnh Vĩnh Long.

Người bị kiện: Chị Lâm Thị Sô Ph, sinh năm 1983; Địa chỉ: Ấp Tân Đ, xã Hiếu T, huyện TC, tỉnh Trà Vinh;

- Các tài liệu kèm theo Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải do Hòa giải viên chuyển sang.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

Kết quả hòa giải thành được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 17 tháng 02 năm 2023 có đủ các điều kiện quy định tại Điều 33 của Luật hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận kết quả hòa giải thành của các bên được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 17 tháng 02 năm 2023, cụ thể như sau:

Chị Lâm Thị Sô Ph đồng ý trả cho chị Ngô Thị L tiền vốn vay còn nợ bằng 120.000.000 *(Một trăm hai mươi triệu)* đồng. Chị Ngô Thị L không yêu cầu tính lãi.

Kể từ ngày quyết định có hiệu lực pháp luật (đối với các trường hợp cơ quan thi hành án có quyền chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số

tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự năm 2015.

2. Về chi phí hòa giải tại Tòa án: Các đương sự không phải chịu chi phí hòa giải theo quy định của pháp luật.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ký, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm theo quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự và được thi hành theo quy định của pháp luật về thi hành án dân sự./.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Trà Vinh;
- VKSND huyện Tiểu Cần;
- Chi Cục THADS huyện Tiểu Cần;
- Các bên tham gia hòa giải;
- Lưu hồ sơ.

THẨM PHÁN

Dương Thị Mỹ Chấm